

**Zeitschrift:** Zeitlupe : für Menschen mit Lebenserfahrung  
**Herausgeber:** Pro Senectute Schweiz  
**Band:** 77 (1999)  
**Heft:** 7-8

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 30.06.2025

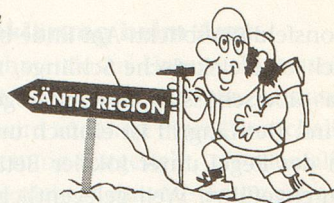
**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**





## Hotel Jakobsbad

Appenzellerland 870 m ü. M.  
**\*\*\*Hotel Jakobsbad, Direktion: H. u. R. Pfeiffer-Braschler, CH-9108 Gonten**  
 Telefon 071 794 12 33, Fax 071 794 14 45  
 Internet: <http://www.hotel-jakobsbad.ch>, E-Mail: [info@hotel-jakobsbad.ch](mailto:info@hotel-jakobsbad.ch)  
 Komfortables Ferien-Hotel an ruhiger Lage.  
 Gönnen Sie sich Ruhe und Erholung im wunderschönen Appenzellerland.  
 Alle Zimmer mit Dusche/Bad, WC, Telefon, Radio, Minibar, Fön.  
 Lift und Sonnenliegeterrasse.  
 Wochenpauschale Halbpension Fr. 525.- pro Person  
 Einzelzimmer-Zuschlag Fr. 10.- pro Tag  
**Spezielle Angebote für Seminare und Gruppen**



Seniorenarrangement in der Alpenarena  
 Flims-Laax-Falera

## Hotel La Siala

das schöne Aparthotel mit hauseigenem Hallenbad, Sauna/Dampfbad sowie Tennisplatz. In unserem heimeligen Bündner Restaurant erwarten Sie viele Gaumenfreuden.

7 Tage Halbpension pro Person Fr. 555.- im Doppelzimmer  
 pro Person Fr. 585.- in 2-Zimmer-Wohnung

vom 3. Juni bis 17. Juli und vom 14. August bis 23. Oktober

Familie Zita und Reto Camenisch, 7131 Falera, Tel. 081 927 22 22, Fax 081 927 22 44



**HOTEL/PENSION HEIMELI**  
 Diakoniewerk Neumünster  
 9633 Hemberg/Toggenburg

Kennen Sie ihn, den idyllischen, gemütlichen und sonnigen Ferienort gegenüber dem Säntis und über dem Neckertal? – Nein?! – Dann sollten Sie Hemberg und das umliegende Ferien- und Wanderland mit seinen vielfältigen Möglichkeiten und Schönheiten an der Schwelle Toggenburg/Appenzellerland kennenlernen. Sie werden begeistert sein. – Erholungssuchende finden hier trotz Autofahrt eine Oase der Ruhe. Und wir vom Heimeli sind gerne Ihre Gastgeber.

«... s isch heimeli(g) im Heimeli!»

Wollen Sie mehr über Haus und Gegend wissen, verlangen Sie unsere Unterlagen (Krankenkassenbeiträge möglich).

Das Heimeli-Team  
 heisst Sie herzlich willkommen!  
 Tel. 071/378 61 00  
 Fax 071/378 61 10



Langlauf und Wanderparadies  
 im Goms, Wallis, 1300 m ü. M.

Geniessen Sie in unserem  
 gemütlichen Familienhotel  
 Ihre nächsten Ferien.

Spezialangebot für Gruppen.

Auf Ihren Anruf freut sich  
 Familie Richard Bortis-Wyden  
 CH-3989 Ritzingen VS  
 Telefon 027 973 24 24  
 Telefax 027 973 28 16

## Bella-Lui – das Haus an der Sonne

Evangelisch-landeskirchliches Kurhaus-Hotel\*\*\*, Montana

● An sonniger Lage im Privatwald mit  
 Aussicht auf die herrliche Bergwelt.  
 Mildes und gesundheitsförderndes  
 Alpenklima auf 1500 m ü. M.

● 45 Einzel- und 15 Doppelzimmer,  
 fast alle mit grossem Liegebalkon  
 zur Südseite und mit Dusche/WC,  
 Direktwahltelefon.

● Grosse Terrassen, gemütliche  
 Aufenthalts- und Tagungsräume.

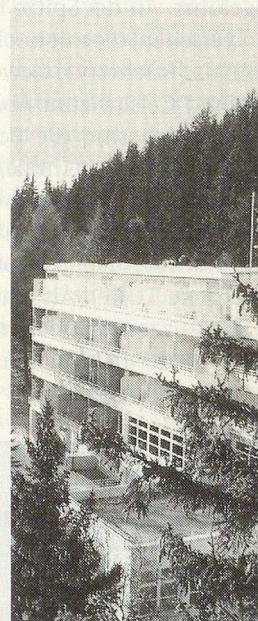
● Ideal für Ferien allein, zu zweit und  
 in Gruppen, für junge und ältere  
 Gäste. Medizinische Betreuung.  
 Wenige Minuten vom Ortszentrum.

● Äusserst günstige Preise mit Halb-  
 oder Vollpension.

● Whirlpool, Sauna, Dampfbad  
 und Solarium.

● Einmalige Spaziergänge, geführte  
 Wanderungen sowie zahlreiche  
 Kurse und interessante Veranstaltungen.

● Verlangen Sie bitte unverbindlich unsere Prospekte und Offerten!



Kurhaus-Hotel Bella-Lui\*\*\*, 3962 Montana  
 Leitung Marianne Trummer  
 Telefon 027 481 31 14, Fax 027 481 12 35

## Um Ferien zu geniessen: Bella-Lui

## Viva Sommer

Fast nichts, was es nicht gibt in den **Flimser Bergen**. Wie wär's mit etwas Bewegung beim Wandern durch die Landschaften, die so eindrücklich sind, dass Sie am Abend sogar den Muskelkater vergessen. Oder hoch hinaus mit den Bergbahnen.

Baden im türkisblauen Caumasee, Riverrafting, Kutschfahren, Mountain Biking, Feuerstellen zum «Bräteln» und vieles, vieles mehr bietet Ihnen **Flims**.

(pro Woche/Person)

**Doppelzimmer** mit Dusche/WC, ohne Balkon Fr. 580.-

**Doppelzimmer** mit Bad/Dusche/WC und Balkon Fr. 620.-

**Einzelzimmer** mit Dusche/WC Fr. 725.-

\*\*\*Hotel Curtgin, 7017 Flims Dorf, Telefon 081 911 35 66

## SPEZIALANGEBOT THERMALBADEFERIEN IN DEN WALLISER BERGEN

1 Woche ab Fr. 450.-

Unterkunft im Studio mit allem Komfort (7 Tage, ohne Hotel-service)

• 7 Eintritte fürs Thermalbad

• 7mal Frühstücksbuffet

• 1 Raclette-Abend

• 1 Eintritt Saunas/türkisches Bad

• Verbindung zum Thermalzentrum

(geschlossene Galerie)

Schweizer Heilbad



THERMALP – 1911 OVRONNAZ – Tel. 027 305 11 11 – Fax 027 305 11 14



Vaca' Nostra DAVOS

Betreuung für Menschen

Individuelle Ferien für Senioren. Wir haben Einzel-, Doppelzimmer und Ferienwohnungen und bieten dazu pflegerische und soziale Betreuung an.

[www.vacanostra.ch](http://www.vacanostra.ch), Telefon 081 413 23 75



## Hotel Artos Interlaken Die Zeit im Griff

Die Kunst, die Zeit nach der Pensionierung sinnvoll einzuteilen!  
Erfahrungsaustausch unter Menschen im Ruhestand und erlebnisreiche Ferien  
im schönen Berner Oberland!

vom 24. bis 31. Juli 1999, mit Marianne und Robert Schaefer

7 Tage Halbpension im Doppelzimmer Fr. 630.– bis 735.–  
oder im Einzelzimmer Fr. 665.– bis 875.–

Hotel Artos, Alpenstrasse 45, 3800 Interlaken, Telefon 033 828 88 44

## Hôtel du Glacier\*\*\*

MinOtel Suisse – Familie Biselx  
1938 Champex-Lac (1500 m)

Am Ufer eines der schönsten Seen der Walliser Alpen.  
100 m von der Bushaltestelle. Zimmer mit Bad/Dusche/WC,  
TV, Radio, Telefon. Aufzug. Privatgarten.

7 Tage Vollpension Fr. 595.–

7 Tage Halbpension Fr. 490.–

Wir senden Ihnen gerne Prospekte und Informationen  
Telefon 027 783 14 02, Fax 027 783 32 02

## Hotel Alpenblick

3625 Heiligenschwendli, 1100 m ü. M.



Heimeliges Familienhotel in ruhiger  
und prächtiger Lage über dem Thunersee.  
TV-Salon, Zimmer mit Dusche/WC/Radio,  
gegen Süden mit Balkon.

Ideal für Senioren- und Gruppenferien –  
Spezialarrangement für Pensionäre

Herrliches Wandergebiet in mildem Klima,  
schöner Garten, Tennis, zentrale Lage.  
Sehr gute Busverbindung mit Thun.

Pauschalpreis mit HP ab Fr. 80.–  
Telefon 033/243 21 21, Fax 033/243 21 28

Unsere persönliche Note: gemütlich und  
familiär. Familie Silvia und Paul Lüthi



## Erholung im Toggenburg

Betreuung und Pflege  
für Senioren, Rehabilitations-  
bedürftige und Behinderte.

Eine Entlastung  
für die Angehörigen.  
Verlangen Sie  
unsere Unterlagen.

Alters- und Pflegeheim  
9125 Brunnadern  
Heidi Kaltenrieder, Heimleitung  
Telefon 071 375 60 10

## HOTEL-GARNI BERNERHOF ADELBODEN

Senioren-Wanderferien  
im Hotel-Garni Bernerhof

### Geniessen Sie den Bergfrühling in Adelboden ...

Unser Angebot (gültig ab 4. Juni 1999) von  
nur sFr. 250.– pro Person enthält

- 5 Übernachtungen
- 5mal reichhaltiges Frühstücksbuffet
- 1mal begleitete Wanderung mit Bergzvieri
- Willkommensdrink

Alle Zimmer sind ausgestattet mit Bad oder Dusche/WC,  
Radio oder TV und zum Teil mit Balkon.

Wir freuen uns auf Ihren Anruf oder Ihr Fax!

Telefon 033 673 14 31/32, Fax 033 673 41 10

Hotel Garni Bernerhof, 3715 Adelboden



## Hotel Edelweiss\*\*\*

Telefon 027 783 26 21, Fax 027 783 28 20

Im Herzen der Region des St-Bernards.

Sehr ruhiges Familienhotel (40 Betten). Zimmer mit  
Dusche/WC, Aussicht, Fernsehen (20 Pr.); Aufzug.

Mit Halbpension: 3 N. Fr. 246.–, 5 N. Fr. 395.–

Ganz neuer Tennisplatz gratis – Arrangement für Gruppe!

1944 La Fouly – Wallis – «Im Ferretal, das Wolfstal»



VCH-Hotel-Pension  
CH-6644 Orselina Ticino  
Tel. 091 743 48 42  
Fax 091 743 31 02  
E-Mail: mondesir@cybernet.ch  
www.vch.ch/mon-desir/

- Ab 27. Februar bis 31. Oktober offen
- Mon-Désir-Hit-Preise unübertroffen
- Ihr Balkon über dem Lago Maggiore
- Mon-Désir – mein Wunsch – mio Amore
- 1949–1999 50-Jahr-Jubiläumsferien hier reservieren – im heimeligen Mon-Désir



VCH Verband Christlicher Hotels

1854 LEYSIN, Waadtländer Alpen,  
1350 m. Weltberühmtes Klima mit  
grandioser Alpenrundsicht

## HOTEL-Pension «LA PAIX»

1 Minute  
von Bahn  
Aigle-Leysin:  
Bestens für  
nichtmotorisierte Gäste!



Neue Energie tanken  
inmitten von Natur

Heimeliges, gemütliches  
Familienhotel für Feinschmecker.  
Alle Sporte, Erholung, Wande-  
rungen. Sehr sonnige Südlage.  
1a Landesküche.

7 Tage AHV-PAUSCHALE für  
rüstige Senioren: Zimmer mit  
Dusche/WC, Radio, VP Fr. 575.–  
(HP 480.–). PLUS 1 TAG GRATIS  
ausser Schulferien.

Dokumentation: Tel. 024 494 13 75

Geniessen Sie erholsame Ferien im exklusiv ausgestatteten

## Hotel Rössli Weggis

Spezialangebot für Senioren:  
Halbpensionspreis pro Tag ab Fr. 98.–

Zusätzlich ist jede 8. Übernachtung gratis

Sehr geeignet für Invalide, rollstuhlgängig. Spezialpreis für Gruppen.

Familie J. Nölly, Telefon 041 390 11 06, Fax 041 390 27 26

## Ihr Ferienziel im sonnigen Tessin!

**HOTEL MIMOSA** 6987 Caslano/Lugano  
Familie Erni-Gstöhl, Telefon 091 606 14 64



### Reservieren Sie sich einen Platz an der Sonne ...

... wo eine herrliche Parkanlage mit  
Schwimmbad, ein gediegener Aufent-  
haltsraum mit Kamin-Bar und schöne,  
ruhige Zimmer mit Dusche/WC,  
Balkon oder Pergola auf Sie warten.  
**Familienfreundlich!**

Günstige Wochenpauschale:  
7 Übernachtungen mit Frühstücks-  
buffet und Abendessen im Doppel-  
zimmer Fr. 650.– pro Person.

### Spezialangebote!

vom 24. bis 31. Oktober 1999  
auf alle Zimmerpreise  
10% Ermässigung.

300 m vom Lago di Lugano entfernt,  
im schönen Wander- und Spazier-  
gebiet Malcantone. Rufen Sie uns an!  
Gerne senden wir Ihnen unseren  
Hausprospekt!



KUR- & ERHOLUNGSHEIM  
**Seeperle**  
EINIGEN THUNERSEE

ist ein kleiner Familienbetrieb mit 24 Betten. Abseits der Hauptstrasse  
mit mildem Seeklima und ländlicher Umgebung auf 580 m ü. M.  
Wir empfehlen uns für Ferien und Kuraufenthalte. Krankenschwester für leichte  
Pflege und Physiotherapie im Hause. Verlangen Sie unseren Hausprospekt.  
Kur- und Erholungsheim Seeperle, Gheiweg 10, 3646 Einigen,  
Telefon 033 654 64 77, Fax 033 654 62 77

## Für nur 285 Franken\*

ist Ihr Touristikangebot in diesem Feld  
bei rund 70 000 Abonentinnen und  
Abonenten einen Monat lang präsent.

\* exkl. MwSt.